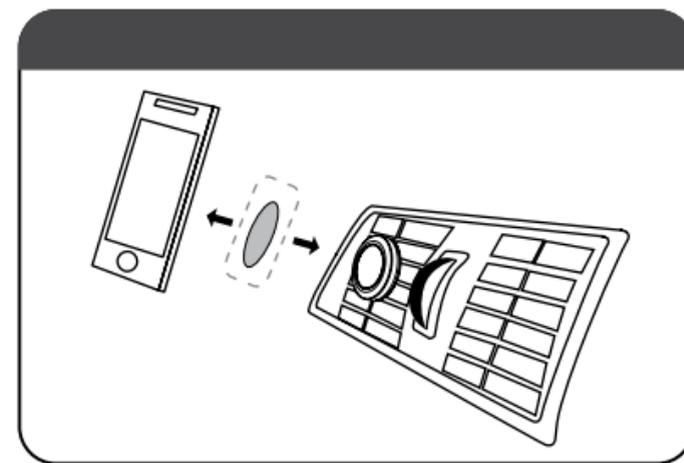
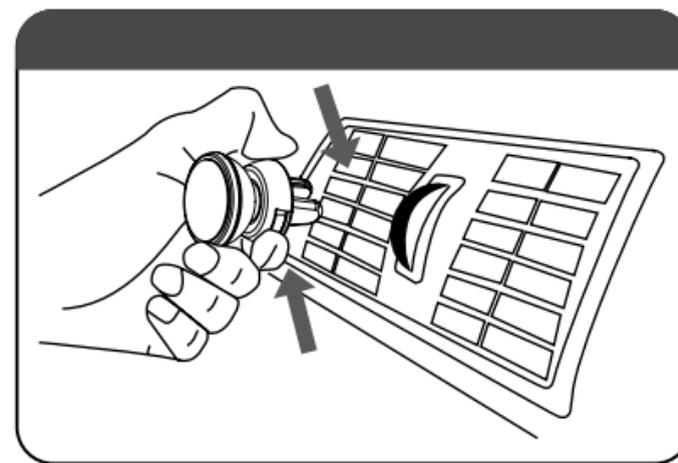
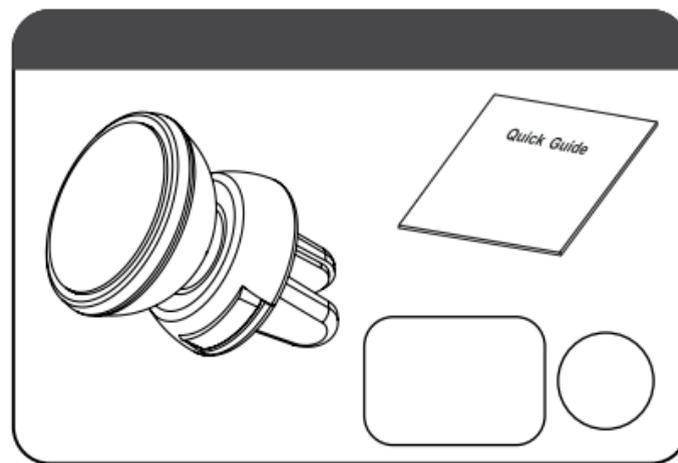


**CANYON**  
YOU CAN

## Magnetic phone holder CH-4 Quick Guide v 1.5



### EN

- 4 powerful magnets
- 2 metal plates for you choice one touch phone lock & release
- Adjustable 360° viewing
- Fits most air vents
- Rubber coating surface

According to local regulations, your product and/or its battery must be disposed of separately from household waste. When this product has reached the end of its service life, take it to a recycling facility designated by local authorities.

Съгласно местните разпоредби вашият продукт и/или неговата батерия трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци. Когато този продукт достигне края на експлоатационния си живот, занесете го в съоръжение за рециклиране, определено от местните власти.

Продуктът е в съответствие с изискванията на Директива 2015/863/ЕС (or other) Всички декларации може да изтеглите от уеб сайт <https://canyon.bg/sertifikati/> или <http://canyon.eu/certificates>, Търсейки по модела на устройството.

### BG

- 4 мощни магнита
- 2 метални панела по вашия избор
- Лесно и с едно движение заключване на телефона
- Ротация на 360 градуса
- Подходящ за повечето вентилационни отвори
- Каучукова повърхност

### CZ

- 4 silné magnety
- 2 kovové desky podle vašeho výběru
- Instalace a uvolnění jedním dotykem
- Nastavení 360°
- Vhodné pro většinu větracích otvorů
- Gumová povrchová úprava

Podle místních předpisů musí být váš výrobek a/nebo jeho baterie likvidovány odděleně od domovního odpadu. Po skončení životnosti tohoto výrobku jej odevzdejte do recyklačního zařízení určeného místními úřady.

A helyi előírásoknak megfelelően a terméket és/vagy annak akkumulátorát a háztartási hulladéktól elkülönítve kell megsemmisíteni. Ha ez a termék elérte élettartamának végét, vigye el a helyi hatóságok által kijelölt újrahasznosító létesítménybe.

### HU

- 4 erős mágnes
- 2 féle hátlap
- Egy érintésképpemő telefonzár és feloldás
- Állítható 360° -os betekintés
- Illeszkedik a legtöbb szellőzőnyíláshoz
- Gumi bevonat

### LV

- Četri spēcīgi magnēti
- Divas metāla plāksnītes pēc jūsu izvēles
- Tālrunā fiksēšana un noņemšana ar vienu pieskārienu
- Pielāgojams skatīšanās leņķis 360° diapazonā
- Piemērots vairākumam ventilācijas atveru
- Gumijota virsma

Saskaņā ar vietējiem noteikumiem jūsu izstrādājums un/vai tā akumulators jāizmet atsevišķi no sadzīves atkritumiem. Kad šī izstrādājuma kalpošanas laiks ir beidzies, nogādājiet to pārstrādes rūpnīcā, ko norādījušas vietējās iestādes.

În conformitate cu reglementările locale, produsul dumneavoastră și/sau bateria acestuia trebuie eliminate separat de deșeurile menajere. Când acest produs a ajuns la sfârșitul duratei de viață, duceți-l la o unitate de reciclare desemnată de autoritățile locale.

### RO

- 4 magneti puternici
- 2 plăci metalice pentru alegerea dvs.
- Blocarea și eliberarea telefonului cu o singură atingere
- Vizibilitate reglabilă la 360°
- Se potrivește majorității orificiilor de ventilație
- Suprafață cauciucată

### SK

- 4 silné magnety
- 2 kovové platničky podľa vášho výberu
- Vloženie a uvoľnenie telefónu jediným dotykem
- Nastaviteľné 360° sledovanie
- Hodí sa pre väčšinu vetracích otvorov
- Pogumovaný povrch

Podľa miestnych predpisov sa váš výrobok a/alebo jeho batéria musia likvidovať oddelene od domového odpadu. Po skončení životnosti tohto výrobku ho odovzdajte do recyklačného zariadenia určeného miestnymi úradmi.

Жергілікті ережелерге сәйкес сіздің өніміңіз және/немесе оның батареясы тұрмыстық қалдықтардан бөлек жойылуы керек. Бұл өнімнің қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін оны жергілікті билік тағайындаған қайта өңдеу зауытына апарыңыз.

### KZ

- 4 қуатты магнит
- 2 металл пластиналар бір рет түрту арқылы телефонды құлыптау және құлыптан босату
- 360° реттелетін шолу
- Көптеген желдеткіш саңылауларға сәйкес келеді
- Беті резеңке жабын

# RU

## Держатель для смартфона в транспортное средство

- 4 мощных магнита
- 2 металлические пластины в комплекте
- Фиксация и снятие телефона одним движением
- Поворот держателя на 360°
- Для большинства решеток
- Резиновое покрытие поверхности

# UA

## Магнітний тримач для телефону

- 4 потужних магніти
- 2 металеві пластини у комплекті
- Фіксація і зняття телефону одним рухом
- Поворот та нахил тримача: 360°
- Для більшості решіток
- Гумове покриття поверхні

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Не использовать держатель при температуре ниже - 20°C и выше + 60°C

## Устранение неисправностей

Если обнаружена неисправность – см п. «Гарантийные обязательства»

Дата изготовления нанесена на упаковке.

В соответствии с местными правилами, ваше изделие и/или его батарея должны утилизироваться отдельно от бытовых отходов. По истечении срока службы данного изделия сдайте его в пункт утилизации, назначенный местными властями.

## ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Не використовуйте тримач при температурі нижче - 20 ° C і вище + 60 ° C

## Усунення несправностей

При виявленні несправності - див п. «Гарантійні зобов'язання»

Дата виготовлення вказана на упаковці.

Відповідно до місцевих правил, ваш пристрій та/або його акумулятор слід утилізувати окремо від побутових відходів. Коли термін експлуатації цього виробу закінчиться, віднесіть його на переробку до пункту утилізації, призначену місцевою владою.

## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок исчисляется со дня покупки товара у авторизованного Продавца Canyon. За дату покупки принимается дата, указанная на Вашем товарном чеке или же на транспортной накладной. В течение гарантийного периода ремонт, замена либо возврат средств за покупку производится на усмотрение Canyon. Для предоставления гарантийного обслуживания товар должен быть возвращен Продавцу на место покупки вместе с доказательством покупки (чек или транспортная накладная). Гарантия 2 года с момента приобретения товара потребителем. Срок службы 2 года. Дополнительная информация об использовании и гарантии доступна на сайте <http://canyon.ru/usloviya-garantii/>

**Производитель:** Asbisc Enterprises PLC, Кипр, Лимассол 4103, Даймонд Корт, ул. Колонаки 43, Агиос Атанасиос.

**Импортер в Российской Федерации:** ООО «АСБИС», 125445, Россия, г. Москва, муниципальный округ Левобережный вн. тер. г., Ленинградское ш., д. 71 Г, стр. 2, этаж 3, помещ. 20, тел. +7 495 775 06 41

## ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Гарантійний термін починається з дати покупки товару у авторизованого Продавця CANYON. За дату покупки приймається дата, зазначена на Вашому товарному чеку, або на транспортній накладній. Протягом гарантійного періоду ремонт, заміна або повернення коштів за покупку проводиться на розсуд CANYON. Для надання гарантійного обслуговування товар повинен бути повернутий Продавцю на місце покупки разом із підтвердженням покупки (чек або накладна). Гарантія 2 роки з моменту придбання товару споживачем. Термін служби 2 роки. Додаткова інформація про використання та гарантію доступна на сайті <https://canyon.ua/garantiyni-umovy>

**Виробник:** Asbisc Enterprises PLC, Кипр, Лимасол 4103, Даймонд Корт, вул. Колонакі 43, Агіос Атанасіос <http://canyon.eu>

**Імпортер в Україні:** ТОВ ПІІ «АСБІС-УКРАЇНА», 03061, м. Київ, вул. Газова, будинок 30, тел. +38 044 455 44 11 <https://canyon.ua>

## Warranty

**EN:** For the detailed information regarding warranty terms, please refer to: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

**BG:** За повече информация относно гаранционните условия, моля посетете: <http://canyon.bg/ogranicheniya-na-garantsiyata/>

**CZ:** Kompletní záruční podmínky najdete na stránce: <http://czech.canyon.eu/zarucni-podminky/>

**HU:** A részletes garanciális információk megtekintéséhez látogasson el a <http://hungary.canyon.eu/a-korlatozott-jotallas/>

**LV:** Detalizēta informācija par garantijas noteikumiem atrodama: <http://canyon.eu/warranty-terms/>

**RO:** Pentru condițiile specifice de garanție, vizitați: <http://canyon.ro/garanție-produse/>

**RU:** Дополнительная информация об использовании и гарантии доступна на сайте <http://canyon.ru/usloviya-garantii/>

**SK:** Viac informácií o záručných podmienkach je uvedených na internetovej stránke <http://canyon.sk/prehlasenia-o-zaruke/>

**SI:** Podrobne informacije o garancijskih pogojih najdete na strani: <http://canyon.eu/warranty-terms/>



All other products names and trademarks are property of their respective owners

Více informací na [www.canyon.eu/certificates](http://www.canyon.eu/certificates)

[www.canyon.eu](http://www.canyon.eu)